



2025/1314

30.6.2025

DECYZJA RADY (UE) 2025/1314

z dnia 23 czerwca 2025 r.

w sprawie przedłożenia w imieniu Unii Europejskiej wniosków dotyczących zmian w załącznikach do Konwencji o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem (CITES) oraz w sprawie stanowiska, jakie ma zostać zajęte w imieniu Unii Europejskiej na 20. posiedzeniu Konferencji Stron tej konwencji

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 192 ust. 1, w związku z art. 218 ust. 9,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Konwencja o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem ⁽¹⁾ (CITES) weszła w życie w dniu 1 lipca 1975 r. Unia przystąpiła do CITES decyzją Rady (UE) 2015/451 ⁽²⁾.
- (2) Zgodnie z art. XI ust. 3 lit. b) CITES Konferencja Stron CITES (zwaną dalej „Konferencją Stron”) może przyjmować decyzje dotyczące zmian w załącznikach I i II do CITES.
- (3) Zgodnie z art. XVI CITES każda ze Stron może przedłożyć Sekretariatowi CITES wykaz gatunków, które określa jako podlegające reglamentacji w granicach swojej jurysdykcji, w celu zapobieżenia lub ograniczenia eksploatacji oraz jako wymagające współpracy innych Stron w zakresie kontroli handlu. Wykaz ten należy włączyć do załącznika III do CITES.
- (4) Na swojej 20. sesji w dniach 24 listopada–5 grudnia 2025 r. Konferencja Stron podejmie decyzję w sprawie wniosków dotyczących zmian w załącznikach I i II do CITES. Strony muszą przedłożyć takie wnioski Sekretariatowi CITES do dnia 27 czerwca 2025 r.
- (5) Wnioski dotyczące włączenia gatunków do załącznika III do CITES nie wymagają decyzji Konferencji Stron. Zaleca się jednak, aby takie wnioski przedkładano co najmniej trzy miesiące przed odpowiednim posiedzeniem Konferencji Stron.
- (6) Należy ustalić stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii na 20. posiedzeniu Konferencji Stron w odniesieniu do wniosków dotyczących zmian w załącznikach I i II do CITES, ponieważ takie zmiany będą wiążące dla Unii.
- (7) Stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii w odniesieniu do wniosków dotyczących zmian w załącznikach do CITES określonych w niniejszej decyzji, oparte jest na analizie eksperckiej tych wniosków, zgodnie z kryteriami ustanowionymi w CITES oraz w świetle najlepszych dostępnych dowodów naukowych. Taka analiza ekspercka stanowi poparcie dla wniosków dotyczących zmian w załącznikach do CITES określonych w niniejszej decyzji w celu zapewnienia, aby handel odnośnymi gatunkami nie zagrażał ich przetrwaniu w środowisku naturalnym,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Wnioski dotyczące zmian w załącznikach I i II do Konwencji o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem (CITES), które mają zostać przedłożone przez Unię przy okazji 20. posiedzenia Konferencji Stron CITES (zwaną dalej „Konferencją Stron”), zamieszczono w załączniku I do niniejszej decyzji. Wnioski dotyczące zmian w załącznikach I i II do CITES, które mają zostać przy tej okazji przedłożone wspólnie przez Unię, zamieszczono w załączniku II do niniejszej decyzji.

⁽¹⁾ Dz.U. L 75 z 19.3.2015, s. 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/convention/2015/451/oj>.

⁽²⁾ Decyzja Rady (UE) 2015/451 z dnia 6 marca 2015 r. w sprawie przystąpienia Unii Europejskiej do Konwencji o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem (CITES) (Dz.U. L 75 z 19.3.2015, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/451/oj>).

Artykuł 2

Wniosek o włączenie do załącznika III do CITES, który ma zostać przedłożony przez Unię przy okazji 20. posiedzenia Konferencji Stron, zamieszczono w załączniku III do niniejszej decyzji.

Artykuł 3

Stanowisko, jakie ma być zajęte w imieniu Unii na 20. posiedzeniu Konferencji Stron, polega na poparciu wniosków dotyczących zmian w załącznikach I i II do CITES, jak określono w załącznikach I i II do niniejszej decyzji.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Luksemburgu dnia 23 czerwca 2025 r.

W imieniu Rady

Przewodniczący

C. SIEKIERSKI

ZAŁĄCZNIK I

Wnioski dotyczące zmian w załącznikach I i II do CITES, które mają zostać przedłożone przez Unię

Grupa taksonomiczna	Takson (nazwa zwyczajowa)	Propozycja
Gady	<i>Gekko badenii</i> * (Gekon złocisty) * Z zastrzeżeniem wyrażenia poparcia przez jedyne państwo zasięgu, Wietnam, do dnia 20 czerwca 2025 r.; brak pozytywnej odpowiedzi w terminie spowoduje, że wniosek nie zostanie przedłożony	Włączenie do załącznika II
Płazy	<i>Pelophylax epeiroticus</i>, <i>Pelophylax shqipericus</i>, <i>Pelophylax ridibundus</i> i <i>Pelophylax lessonae</i> (Żaba jońska, żaba albańska, żaba śmieszka, żaba jeziorkowa)	Włączenie do załącznika II (z 18-miesięcznym opóźnieniem wejścia w życie)
Ryby	<i>Anguilla</i> spp. (Węgorzowate)	Włączenie do załącznika II (z 18-miesięcznym opóźnieniem wejścia w życie)
	<i>Centrophoridae</i> (Kewaczo)	Włączenie do załącznika II
Bezkęgowce	<i>Holothuria lessoni</i> Ogórek morski (strzykwa)	Włączenie do załącznika II
	<i>Actinopyga echinites</i>, <i>Actinopyga lecanora</i>, <i>Actinopyga mauritiana</i>, <i>Actinopyga miliaris</i>, <i>Actinopyga palauensis</i> i <i>Actinopyga varians</i> (Strzykwy)	Włączenie do załącznika II
Drzewa	<i>Commiphora wightii</i> * (Balsamowiec indyjski)	Włączenie do załącznika II
	<i>Araucaria angustifolia</i> * (Araukaria brazylijska) * Z zastrzeżeniem wyrażenia poparcia przez Brazylię do dnia 20 czerwca 2025 r.; brak pozytywnej odpowiedzi w terminie spowoduje, że wniosek nie zostanie przedłożony	Włączenie do załącznika II (z adnotacją #17)

ZAŁĄCZNIK II

Wnioski dotyczące zmian w załącznikach I i II do CITES, które mają zostać przedłożone przez Unię

Grupa taksonomiczna	Takson (nazwa zwyczajowa)	Propozycja
Ryby	<i>Carcharhinus longimanus</i> (Żarłacz białopłetwy)	Przeniesienie z załącznika II do załącznika I
	<i>Galeorhinus galeus</i> (Rekin szary), <i>Mustelus spp.</i> (Mustelowate)* <i>* Z zastrzeżeniem potwierdzenia przez Brazylię zamiaru przedłożenia wniosku</i>	Włączenie do załącznika II

ZAŁĄCZNIK III

Zmiana w załączniku III do CITES, która ma zostać przedłożona przez Unię

Grupa taksonomiczna	Takson (nazwa zwyczajowa)	Propozycja
Gady	<i>Gallotia atlantica</i> , <i>Gallotia bravoana</i> , <i>Gallotia caesaris</i> , <i>Gallotia galloti</i> , <i>Gallotia intermedia</i> , <i>Gallotia stehlini</i>	Włączenie do załącznika III